



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
PWGSC/TPSGC Acquisitions Bid
Receiving/Réception des Soumissions
126 Prince William Street/
126, rue Prince William
Suite 14B
Saint John
New Brunswick
E2L 2B6
Bid Fax: (506) 636-4376

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Saint John, NB (STJ)
126 Prince William Street/
126, rue Prince William
Suite 14B
Saint John
New Bruns
E2L 2B6

Title - Sujet Wharf Reconstruction-Shippagan,NB	
Solicitation No. - N° de l'invitation F4718-180038/A	Amendment No. - N° modif. 003
Client Reference No. - N° de référence du client F4718-180038	Date 2018-11-14
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$STJ-005-4362	
File No. - N° de dossier STJ-8-41056 (005)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-11-21	Time Zone Fuseau horaire Atlantic Daylight Saving Time ADT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lomax (STJ), Sandra	Buyer Id - Id de l'acheteur stj005
Telephone No. - N° de téléphone (506) 639-8503 ()	FAX No. - N° de FAX (506) 636-4376
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Cette modification de l'invitation numéro 3 est soumise et comprend la modification numéro 3 suivante.

La modification qui suit apportée aux documents de soumission entre en vigueur dès maintenant. L'addenda fera partie des documents de contrat.

Toutes autres conditions ne changent pas

Modification numéro 3

Question et Réponse

Question 1

In the spec's in section 03 30 00, item 1.4.4 that the manufacturer is to comply with the CSA A23.1 Requirements. We comply with all requirements as per this spec, but we are not CSA certified as a plant. Must we have a plant certification in order to supply the pre cast berlin walls in this contract.

Réponse 1

As per the specifications, plant, equipment and materials to be used in concrete shall comply with the CAN/CSA A23.1 requirements.

Question 2

Could you please clarify what finish is required for the Tie Rods on the above mentioned project.

Section 05 50 00 2.1.3.3 of the specification states that all materials in Section 05 50 00 are to be either hot dip galvanized and/or Stainless steel except connections of tie-rods to h-piles. It then follows it up with "All Anchorage to concrete will be stainless steel".

The Tie Rods are connecting the steel H-Piles to concrete deadmans so I'm not sure if these bars are to be galvanized, black steel, or stainless.

Réponse 2

The Tie Rods connecting the steel H-Piles to the concrete deadmans shall be black steel.

Question 3

Could you also please confirm if there is any specification for the Floating Silt Curtain. It is reference in the specification and shown on the drawings but I don't see what type of fabric it is supposed to be. Additionally, there are no specifications as far as material strengths.

Réponse 3

See attached, the floating silt curtain specification.

Petit Shippagan – Wharf Reconstruction 404

Floating Silt Curtain Specification

- .1 Mass (g/m²) 250 to 270
- .2 Tear (N) 500
- .3 Tensile Strength (N) 950
- .4 Elongation at Break (%) 70-100
- .5 Mullen Burst Strength (kPa) 2500
- .6 Opening Size (um) 50 to 150
- .7 Permeability (K cm s⁻¹) 2.7×10^{-1}

Petit Shippagan –Reconstruction du quai 404

Tissus filtrant flottant devis

- .1 Masse (g/m²) 250 to 270
- .2 Résistance au déchirement (N) 500
- .3 Résistance en tension (N) 950
- .4 Allongement à la rupture (%) 70-100
- .5 Résistance à l'éclatement (kPa) 2500
- .6 Dimensions des mailles (um) 50 to 150
- .7 Perméabilité (K cm s⁻¹) 2.7×10^{-1}